

"DES MOTS, D'LA DYNAMITE" WRITTEN BY NATHALIE DEROME
LOOSLY TRANSLATED BY LOUISE DUBREUIL

REFRAIN DES MOTS, D'LA DYNAMITE, DES PÉTAWAWOW, DES PÉTAWAWOW
DES SAINT-SIMONAC DE JERIBOIRE

QUAND Y'A PU D'MOTS
C'EST QU'Y A PAS D'CUL
Y'A QU'DU CUCUL
DU TU M'AIMES-TU?
Y'A PU D'BRÛLURE
Y'A PU D'MORSURE
FEC QU'ON PATAUGE
PI ON S'ENDURE

WHEN THERE ARE NO MORE WORDS
IT'S CAUSE THERE'S NO MORE GUTSY SEX
THERE'S CUTESY
DO YOU LOVE ME?
THERE'S NO MORE HOT
BITING PASSION
SO WE DOGGY PADDLE
AND TOLERATE EACH OTHER

REFRAIN

QUAND Y'A PU D'TROC
CÉ QU'Y A PU D'TROU
PU D'SACRIFICE
PU D'ORIFICE
PU D'FESSE, PU D'QUEUE
PU D'BOSSE, PU D'CREUX

WHEN THERE'S NO MORE BARTERING
IT'S 'CAUSE THERE'S NO MORE CUNT
NO MORE SACRIFICE
NO MORE ORIFICE
NO MORE ASS OR COCK
NO MORE UPS OR DOWNS

REFRAIN

QUAND Y'AURONT TUÉ L'ARTISANAT
L'FAITE MAISON, L'SORTI DU CORPS
LE ZEN DE LA CIRCULATION,
L'HYGIÈNE MENTAL, L'AMOUR ORAL
J'ESPÈRE QU'ON SERA MORTS, MON FRÈRE
MAIS EN ATTENDANT ...

WHEN THEY'LL HAVE KILLED ARTS N' CRAFTS
THE HOMEMAD, THE BODY LANGUAGE
THE ZEN OF CIRCULATION,
MENTAL HYGENE N' ORAL SEX
BROTHER I HOPE WE'LL BE DEAD
BUT IN THE MEANTIME ...

REFRAIN

1900 W Broadway
707 Bender Street

I'll try to translate
more of those
... during christmas
Holidays ... if you need
... I guess with the
text it is enough...??

No

REFRAIN

REFRAIN

REFRAIN